




LICEO ENNIO QUIRINO VISCONTI  
ΑΓΩΝ ΕΛΛΗΝΙΚΟΣ - Sezione esterna  
I vincitori dell' VIII edizione

Classifica	Nome e cognome	Motivazione	Istituto
I	Leonida Gragnoli	Attraverso un lavoro di interpretazione condotto con rigore e lucidità, il dettato senofonteo ottiene un riscontro efficace sul piano comunicativo anche per le scelte lessicali consapevoli e appropriate. Il commento, che denota coerenza e solidità argomentativa, contiene un'apprezzabile analisi storico-letteraria in cui si distingue l'abilità ad effettuare opportuni collegamenti con altri autori antichi, in particolare con Platone.	Liceo Muratori San Carlo Modena
II	Antonio De Core	Il dialogo col testo si segnala per serietà e competenza linguistica e produce una resa in lingua italiana puntuale e rispettosa dell'originale greco, ma al contempo agile e gradevole. Nel commento, basato su una salda contestualizzazione storica, i frequenti rimandi al testo rendono stringenti e fondate le considerazioni personali, evidenziando la capacità di individuare i punti chiave e l'attenzione al lessico politico.	Liceo Mamiani
III	Alessandra Guido	La traduzione procede in modo sicuro e scorrevole, cogliendo con pienezza il significato del brano proposto grazie anche a scelte lessicali valide e pertinenti. Nel commento, sviluppato armoniosamente nelle sue componenti, lo scavo della pagina senofontea mette in luce lo spessore culturale basato su conoscenze interiorizzate e rielaborate, che consentono sia collegamenti con autori antichi come Erodoto, sia aperture a considerazioni sull'oggi.	Liceo Vivona
IV	Alessandro Di Serafino	Il senso del testo greco è sostanzialmente compreso nelle sue articolazioni e trova una rispondenza sicuramente chiara e adeguata in lingua italiana. La vivida partecipazione al messaggio senofonteo, che si evince dalla stessa struttura del commento, focalizzato sulla figura del tiranno, si accompagna a una minuziosa analisi del testo, denotando altresì un lucido controllo dell'argomento.	Liceo Manara
V	Greta Grippa		Liceo Mamiani
VI	Giacomo Evangelisti		Liceo Virgilio
VII	Gianmarco Guglielmo		Liceo Tacito
VIII	Domenico Di Giandomenico		Liceo Kant
IX	Sara Maria Marsella		Liceo Manara
X	Giacomo Troiano		Liceo Augusto



**LICEO ENNIO QUIRINO VISCONTI**  
**ΑΓΩΝ ΕΛΛΗΝΙΚΟΣ - Sezione interna**  
**I vincitori della VII edizione**

<i>premio</i>	<i>Nome e cognome</i>	<i>Motivazione</i>	<i>classe</i>
<i>Primo premio ex aequo</i>	<i>Camilla Gabrielli</i>	<i>La pagina di Senofonte, pienamente compresa, è tradotta in modo puntuale e chiaro, rispondente efficacemente al senso dell'originale . Il commento analizza in modo incisivo e corretto il testo greco, avvalendosi di pertinenti e coerenti osservazioni.</i>	<i>Liceo Visconti II F</i>
	<i>Lorenzo Murrone</i>	<i>Il testo greco è pienamente compreso, reso in forma italiana appropriata e fluida. Il commento analizza il brano proposto rendendo conto in maniera puntuale delle scelte espressive adottate in fase di traduzione e lo contestualizza con pertinenti osservazioni ed apprezzabili collegamenti.</i>	<i>III E</i>
<i>Menzione ex aequo</i>	<i>Francesco Maria Animati</i>		<i>Liceo Visconti III C</i>
	<i>Enrico Braguglia</i>		<i>III A</i>